

For assistance, please contact our customer service hotline Monday-Friday 9 a.m-5 p.m. Eastern Standard Time
Para obtener ayuda, contacte a nuestro servicio de atención al cliente de lunes a viernes, de 9 am a 5 pm
Toll Free +1-(877)-714-8669 (English speaking only)
llamando gratis al +1-(877)-714-8669 (sólo en inglés y llamando desde dentro de los E.U.A.).
LUTEC USA CUSTOMER SERVICE
LUTEC USA SERVICIO AL CLIENTE
Troutman NC 28166
E-mail: service@lutec.net
Website: www.lutec.com

ITEM/ARTÍCULO #6030650
MODEL/MODELO #5116001012

NO GLASS
OUTDOOR WALL LIGHT
APLIQUE DE PARED PARA
EXTERIOR SIN VIDRIO

CARE AND MAINTENANCE/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Turn OFF all power to circuit at main circuit breaker or fuse box. DO NOT rely on wall switch alone to turn off power. Desconecte por completo el suministro eléctrico en el interruptor del circuito principal o en la caja de fusibles. NO utilice solamente el interruptor para desconectar la alimentación.
- Clean surfaces with a mild, non-abrasive cleaner./Limpie las superficies con un limpiador suave no abrasivo.

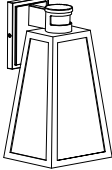
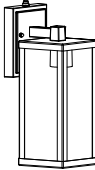
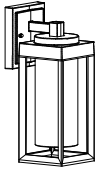
WARRANTY/GARANTÍA

If this product fails due to a defect in materials or workmanship within three (3) years from the date of purchase, return it along with proof of date of purchase and it will be replaced with the same or comparable model free of charge.
Si este producto falla debido a un defecto en los materiales o la mano de obra dentro de (3) años a contar de la fecha de compra, devuélvalo a la tienda junto con el comprobante de la fecha de compra y se le reemplazará por el mismo modelo o uno comparable sin cargos.
This warranty is void if damage or defect has resulted from accident, abuse, misuse or faulty repair. / Esta garantía es nula si ocurren daños o defectos como resultado de accidentes, abuso, uso indebido o reparación defectuosa del producto.
This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights that vary from state to state./Esta garantía le otorga derechos legales específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado.

IN NO EVENT WILL LIABILITY EXTEND TO ANY CONSEQUENTIAL, SPECIAL, INCIDENTAL OR INDIRECT DAMAGES OF ANY KIND ARISING OUT OF THE USE OR MISUSE OF THIS PRODUCT. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGE SO THE ABOVE EXCLUSION OR LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.
BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA SE EXTENDERÁ LA RESPONSABILIDAD POR CUALQUIER DAÑO RESULTANTE, ESPECIAL, ACCIDENTAL O INDIRECTO DE CUALQUIER TIPO, QUE SURJA DEL USO O USO INDEBIDO DE ESTE PRODUCTO. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS ACCIDENTALES O RESULTANTES, DE MODO QUE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO.

FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/¿SE SIENTE CONFIADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO

- Visit www.lutec.com for more information./Visite www.lutec.com para obtener más información.



Printed in China
Impreso en China

SAFETY INFORMATION/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.
Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

This product must be installed in accordance with all applicable installation codes.
Este producto se debe instalar de acuerdo con todos los códigos de instalación aplicables.

WARNING/ ADVERTENCIA

- Be sure power is off at main power panel/fuse box before installing or replacing fixture. This product must be installed in accordance with the applicable installation codes by a person familiar with the construction and operation of the product and the hazards involved. Asegúrese de desconectar la alimentación en el panel de suministro eléctrico/caja de fusibles principal antes de instalar o reemplazar la lámpara. Este producto se debe instalar de acuerdo con los códigos de instalación aplicables, por una persona familiarizada con la fabricación y el funcionamiento del producto y los peligros involucrados.
- If you are not familiar with electrical wiring, it is recommended you secure the services of a qualified electrician who can ensure this installation meets local, state and national codes./Si no está familiarizado con el cableado eléctrico, se recomienda que se asegure de contar con los servicios de a un electricista calificado que garantice que esta instalación cumple con los códigos locales, estatales y nacionales.
- Before installing this fixture, be sure to check with local ordinances regarding approved outdoor lighting. This fixture style may not be allowed in some areas. Antes de instalar esta lámpara, asegúrese de verificar las ordenanzas locales para conocer la iluminación para exteriores aprobada. Es posible que el estilo de esta lámpara no esté permitido en algunas áreas.
- This fixture is for outdoor use only./Esta lámpara es solo para uso en exteriores.
- This fixture should be mounted to a grounded junction box marked for use in wet locations. Esta lámpara debe colocarse a una caja de unión con puesta a tierra marcada para utilizarse en lugares húmedos.
- The electrical system and the method of connecting this unit to the system must be in accordance with local, state and national electric codes. El sistema eléctrico y el método para conectar esta unidad al sistema deben cumplir con los códigos eléctricos locales, estatales y nacionales.
- This product is to be connected to an AC 120-volt, 60 Hz power source. Connecting to a different power source or wired incorrectly may create a hazard, damage the unit and will void the warranty./Este producto se debe conectar a una fuente de alimentación de 120 voltios de CA y 60 Hz. Si lo conecta a una fuente de alimentación diferente o realiza un cableado incorrecto, puede crear riesgos o dañar la unidad, lo que anulará la garantía.
- This fixture is suitable for wet locations./Esta lámpara es apta para utilizarse en lugares húmedos.
- DO NOT use around flammable/combustible material or liquids./NO la utilice alrededor de materiales o líquidos inflamables/combustibles.
- When replacing the lamp (bulb), only use a 60-watt max. medium-base type-A lamp (bulb). Never use a lamp (bulb) with a higher wattage than the stated maximum allowed on the fixture. Using a higher wattage lamp (bulb) may cause a fire hazard and/or damage the unit. Cuando reemplace la lámpara (bombilla), use solo una lámpara (bombilla) de base media tipo A de 60 vatios como máximo. Nunca use una lámpara (bombilla) con un vataje superior al máximo permitido que se especifica en la lámpara. Si usa una lámpara (bombilla) de mayor vataje, puede provocar un riesgo de incendio y/o de daño a la unidad.
- IMPORTANT: NEVER attempt any work without shutting off the electricity./IMPORTANTE: NUNCA intente realizar trabajos sin desconectar la alimentación.
- This light fixture is designed to fit standard junction boxes as defined by the National Electrical Code./Esta lámpara está diseñada para adaptarse a cajas de unión estándar según lo define el Código eléctrico nacional.
- Consult a qualified electrician if you are not certain about the installation process. Always install wiring connections in accordance with local code, ordinances and the National Electric Code./Si no está seguro de cómo instalar el producto, consulte a un electricista calificado. Instale siempre las conexiones del cableado en conformidad con los códigos y las ordenanzas locales, y el Código eléctrico nacional.

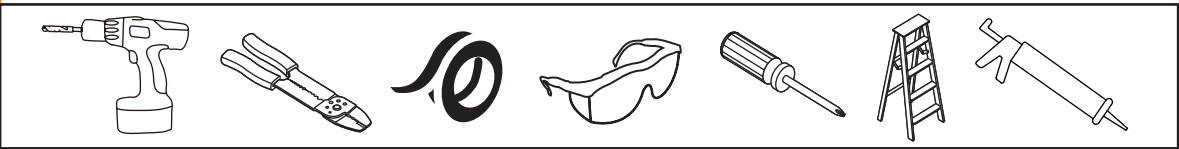
PREPARATION/PREPARACIÓN

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list.
If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.
Antes de comenzar a ensamblar o instalar la lámpara, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar, instalar ni usar la lámpara si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

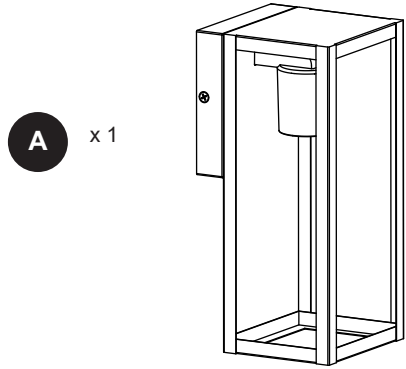
Estimated Assembly Time: 20 minutes.

Tiempo estimado de ensamblaje: 20 minutos

TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED)/HERRAMIENTAS NECESARIAS (NO SE INCLUYEN)



PACKAGE CONTENTS/CONTENIDO DEL PAQUETE



HARDWARE CONTENTS/ADITAMENTOS

Note: Hardware shown actual size./**Nota:** los aditamentos se muestran en tamaño real.



INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

1

Turn off power source
Apague la fuente de alimentación

2

3

4

⚡ Connect ground wire from outlet box to crossbar.
Connect black wire from outlet box to black wire from fixture.
Connect white wire from outlet box to white wire from fixture. Secure wires together with BB./Conecte el conductor negro de la caja de salida con el conductor negro de la lámpara. Conecte el conductor blanco de la caja de salida con el conductor blanco de la lámpara. Conecte el conductor a tierra de la caja de salida con el conductor a tierra de la lámpara. Asegure los conductores con BB.

INSTALLATION OVERVIEW/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

5

6

💡 Use silicone caulking adhesive to seal area between fixture and mounting location./Use masilla de calafateo de silicona adhesiva para sellar el espacio entre la lámpara y la ubicación de montaje.

7

💡 Standard base bulb required(sold separately)
Se requiere bombilla de base estándar (se vende por separado)
Bulb Suit For Wet Location/Traje de bombilla para lugares húmedos

8

Turn on power source
Encienda la fuente de alimentación.

TROUBLESHOOTING/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEM PROBLEMA	POSSIBLE CAUSE CAUSA POSIBLE	CORRECTIVE ACTION ACCIÓN CORRECTIVA
Light will not come ON. La luz no se ENCIENDE.	1. No power to light. La luz no recibe alimentación. 2. There may be a poor connection between the light and supply wires inside the junction box. Puede que exista una conexión inadecuada entre la luz y los conductores de suministro al interior de la caja de unión. 3. The bulb is loose or burned out./La bombilla está floja o quemada.	1. Check that the circuit is on, wall switch is on, and there is power to light fixture./Verifique que el circuito esté encendido, el interruptor de pared esté encendido y que la lámpara cuente con alimentación. 2. Check supply wire connections. Revise las conexiones de los conductores. 3. Re-tighten or replace the bulb./Vuelva a ajustar o reemplace la bombilla.